



**Skater Hockey
Inline Hockey**

**Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara**

Team / Mannschaft / Club Società

League/Liga
Ligue/Lega

CLUB 1 Grolley La Principauté

D2

CLUB 2 Torniacco Superior I

D2

Lieu / Ort **Givisiez** Date / Datum **23.01.2017**
Location / Luogo Date / Data

Start / Beginn **20:10** End / Ende **21:58**
Début / Inizio Fin / Fine Match Number / Index **B156**
Spiel-Nr / Indice di gara

Championship / Meisterschaft **X** Friendly / Freundschaft
Championnat / Campionato Amical / Amichevole

Tournament / Turnier Cup / Pokal
Tournoi / Torneo Coupe / Coppa

Other / Sonstiges Spectators / Zuschauer
Autre / Altro Spettateurs / Spettatori **528**

No Card / Lic. No Lic. / Tess. Surname / Name Vorename / Vorname
No Lic. / Tess. Prénom / Nome Signature / Firma
Unterschrift

Time Keeper Chronométrateur **3426 CLEMENT Samuel**

Official scorer Marqueur **3113 MARRO Nicolas**

Referee 1 Arbitre 1 **4022 MOREL Christophe**

Referee 2 Arbitre 2 **1813 HOCHSTRASSER Florian**

Tech. Director Directeur tech.

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND **FINAL**
INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO

	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	0	13	1
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	7	1	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Grolley La Principauté	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	0	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.

1 Grolley La Principauté

Nr. No. Surname / Name Forename / Vorname Card / Pass Lic / Tess No

62 C OBERSON Yvan 2391

66 A TASCNER Samuel 4009

1 G GROSSRIEDER Matthi. 2879

13 G MARCHON Fabien X X X 3548

54 D DEMIERRE Joël 3560

95 BAERISWYL Alexandre 3598

10 FLEURY Jérôme 3496

99 PAGE Gilles 2839

KP SAUTAUX Julien 2987

52 GYSELINCK Benjamin 3818

COACH Surname / Name Forename / Vorname Signature **3598**
Nom / Cognome Prénom / Nome

BAERISWYL Alexandre

2 Torniacco Superior I

Nr. No. Surname / Name Forename / Vorname Card / Pass Lic / Tess No

KP C ROBATEL Sylvain 3398

66 A ROBATEL Benjamin 3397

1 G ESPERON Raphael X X X 3880

G

87 TOFFEL Roméo 3400

17 CHATTON Samuel 3366

78 JUILLERAT Mandy 16826

51 PAPAUX Loic 3385

24 BAECHLER Florin 3926

28 CHATTON Vincent 3395

2 ROBATEL Sébastien 3351

COACH Surname / Name Forename / Vorname Signature **3396**
Nom / Cognome Prénom / Nome

DEFFERRARD Julien

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit Temps **G A T** Time / Zeit Temps **G A T**

01:07 99 95 1

03:50 10 95 2

17:24 95 99 3

22:19 KP 66 4

26:41 KP 66 5

29:41 66 KP 6

32:07 KP 10 7

37:05 10 66 8

39:11 95 KP 9

39:34 95 54 10

48:54 95 10 11

52:15 10 99 12

54:33 10 95 13

TOTAL 13

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps **G A T** Time / Zeit Temps **G A T**

20:44 KP 1

15:53 87 2 17:24 B2

28:16 28 2 30:16 A

45:14 66 2 47:14 E

49:36 24 2 51:36 B2

53:39 28 2 54:33 H

59:04 87 2 60:00 A

59:57 KP 2 60:00 C1

59:57 KP 10 60:00 M2

TOTAL 1

TOTAL 24 min

Penalties / Strafen / Punitons

Time / Zeit Temps Nr. No. min On / Ende Fin / Fine code

15:20 10 2 17:20 I

26:53 95 2 28:53 B1

27:37 95 10 38:55 M2

29:18 10 2 31:18 H

35:28 99 2 37:28 E

48:33 KP 2 50:33 B2

TOTAL 20 min

Penalties / Strafen / Punitons

Time / Zeit Temps Nr. No. min On / Ende Fin / Fine code

15:53 87 2 17:24 B2

28:16 28 2 30:16 A

45:14 66 2 47:14 E

49:36 24 2 51:36 B2

53:39 28 2 54:33 H

59:04 87 2 60:00 A

59:57 KP 2 60:00 C1

59:57 KP 10 60:00 M2

TOTAL 1

TOTAL 24 min